



خطبه عيد الاضحى 2022

حقیقة فخریائنا دالم اسلام

10 ذوالحجه 1443ھ

برسامان

10 جولاي 2022 م

دكلواركن اوليه

جابتن حال احوال اكلام ترغكانو

PERINGATAN:

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الْحُطْبَةُ الْأُولَى

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ

اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا.

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ
الْمُشْرِكُونَ،

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ
بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ .

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ

ماريله كيت سام-سام برتقوى دان مغوئكقكن راس شكور كقد الله
سبحانه وتعالى، كران قد هاري اين كيت داقت سام-سام مراعيكن
عيدالاضحى ، اتاو دسبوت جوك دغن هاري راي قربان.

قد هاري يغ قنوه بركة اين جوك، كيت توروت برسام-سام دغن

ساودارا ساكام دسلوروه دنيا مراعيكنش دغن ملقساناكن شعارث
 سفرتي برتكبير، برتحميد، برصلاة دان مپمبليه حيوان قربان سباكاي
 منظاهيركن كايمنان كيت كقد الله سبحانه وتعالى، د سمفيغ
 ممفرايغتي (memperingati) سنه نبي ابراهيم عليه السلام دان كلوارك
 بكيندا يغ تله ملاكوكن قربان دمي ملقساناكن فرينته الله. خطبة فاكي
 اين ممبيچاراكن تاجوق:

حقيقة فغربانن دالم اسلام

جماعة مسلمين دان مسلمات يغ دملياكن الله

فغربانن اداله سسواتو يغ ساعت فنتيغ دالم ملقساناكن تغكوغجواب
 سباكاي همبا الله. اي منجادي اوجين كقد اومت مانسي سجاوه
 مانكه مريك بنر-بنر برايمنان دان برشكور سرتا مغبديكن ديري كقد الله.
 فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة البقرة اية 172:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَأَشْكُرُوا لِلَّهِ إِن

كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿١٧٢﴾

مقصودن: واهاي اورغ یغ برایمان! ماکنله دري رزقي یغ بائيق یغ تله کامي بریکن کفد کامو، دان برشکورله کفد الله، جک بتول کامو برعبادة کفدانش.

اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

مسلمین دان مسلمات یغ برهاکيا

عیدالاضحی یغ دراعیکن هاري این، مغيثکن کیت قيصه فغربانن یغ ساغت بسر قرنه دتمقوهي اوليه نبي إبراهيم عليه السلام . سوقتو د اوسيا مودا بکيندا عليه السلام ، تيمبول ککلیسهن دالم هاتي انتارا فمیکيرن روحاني یغ سوچي دغن سیتواسي مشارکت د سکلیلیغ یغ برتوهنکن فاتوغ-فاتوغ برهالا یغ مریک سمبه.

نبي إبراهيم عليه السلام تیدق دافت منريما کأداءن یغ برلاکو، لالو بکيندا تله مومسناه دان مهنچورکن سموا برهالا کچوالي برهالا یغ فالیغ بسر. عاقبة تیندقن ترسبوت، بکيندا تله دبکر اوليه راج نمرو دالم افي یغ مپالا دغن مارقن نامون بکيندا دسلامتکن اوليه الله تنقا چدرا سديکیتقون. اي مروفاکن بوقتي کطاعتن دان کتقواءن سرتا فپرهن ديري یغ تیغکي نبي إبراهيم عليه السلام سهیغک سغکوف برقربان جیوا راک دمي چینتاش کفد الله.

ماله، ستروسن اوجين يڄ ڦاليع بسر دتريما اوليه نبي ابراهيم ڪتيڪ منريما ڦرينته اونٽوق ميمبليه انق ڪسايغنن نبي اسماعيل عليه السلام. مريڪ اڪور دان رضا ملقساناڪن ڦرينته الله سباڪاي ساتو جهاد ڪايمانن دان ڪتقوان ڪڦد الله تنڦا سبارغ ڪراڪوان. نبي ابراهيم عليه السلام ممباوا انق ڪسايغنن نبي اسماعيل عليه السلام ڪ سواتو تمقت د منا اونٽوق دسمبليه، نامون تله دتبوس اوليه الله سبحانه وتعالى دغن منداتغن سايڪور ڪيش يڄ بسر.

ڦريستيو بسر اين تله دراقمڪن دالم القراءان سورة الصافات، ايات 103-109:

فَلَمَّا أَسْلَمَا وَتَلَّهُ لِلْجَبِينِ ﴿١٠٣﴾ وَنَدَيْنَاهُ أَنْ يَا إِبْرَاهِيمُ ﴿١٠٤﴾ قَدْ صَدَّقْتَ الرُّيَا إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿١٠٥﴾ إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْبَلَاءُ الْمُبِينُ ﴿١٠٦﴾ وَفَدَيْنَاهُ بِذَبْحٍ عَظِيمٍ ﴿١٠٧﴾ وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِينَ ﴿١٠٨﴾ سَلَّمَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ﴿١٠٩﴾

مقصودن: ستله ڪدواڻ برسراه بولت-بولت (منجونجوع ڦرينته الله ايت)، دان نبي ابراهيم مرهڪن انقن دغن ملتقڪن ايريغن موڪاڻ د اتس تومڦوڪ تانه، (ڪامي صفة ڪن ابراهيم - دغن ڪسوڄڪوهن عزمڻ ايت تله منجالنڪن ڦرينته ڪامي)، سرتا ڪامي مپرون: واهاي

إبراهيم! اغكاو تله ميمفورناكن مقصود ميمقي يغ اغكاو ليهت ايت. " دمكينله سبئرث كامى مبالس اورغ-اورغ يغ براوسها مخرجاكن كبايقن. سسوغكوهن قرينته اين اداله ساتو اوجين يغ پات؛ دان كامى تبوس انقش ايت دغن ساپكور بيناتغ سمبليهن يغ بسر؛ دان كامى ككلكن باكين (نام يغ هاروم) دالم كالغن اورغ-اورغ يغ داتغ كمودين: "سلام سجهترا كقد نبى إبراهيم."!

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ وَاللَّهُ الْحَمْدُ

سیدغ جماعه يغ دكاسيهي سكالين،

سمقنا هاري راي قربان اين، اومت اسلام دكالقكن اونتوق ملاكوكن عبادة قربان. تيمقوه ماسن برمولا دري تربيتن ماتهاري قد هاري راي عيدالأضحى ستله برلالوئ تيمقوه ماس يغ منچوكوفي اونتوق دوا ركعة صلاة دان دوا خطبة، سهيغك تربنمن ماتهاري قد هاري تشريق تراخير، يائت 13 ذوالحجة.

سوغكوهن، عبادة قربان ممقوپاىي كنجرن يغ امت بسر سباكايماان امام الترمذي رَحِمَهُ اللهُ مروايتكن سبدا نبى ﷺ يغ برمقصود:

تيدق اد عمالن يڭ دلاکوکن اوليه انق آدم قد هاري نحر
(راي عيدالأضحى) يڭ لبيه دچينتائي اوليه الله سلائين درقد
منومقهکن داره (بيناتغ قربان). سسوغکوهن اي اکن داتغ قد هاري
قيامه دغن تندوقن، بولون دان کوکوڻ دان سسوغکوهن داره
ترسبوت اکن سمقاي کقد رضا الله سبحانه وتعالى سلوم اي جاتوه
ک بومي. مک، برسيهکنله جيوا کامو (دغن برقربان).

(رواية الترمذي)

اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

سيدغ جماعه يڭ دکاسيهي الله سکالين،

مغاخيري بيچارا خطيب، دتيتيکن براف کسيمقولن سباکاي
قدومن بوات کيت سمو، انتاران:

فرتام: فغربانن دالم ملقساناکن قرينته الله ممقوپاءاي کدودوقن يڭ
تيغکي اقايبلا اي دتوئجعي ايمان دان تقوى کقد الله.

کدوا: قيصه-قيصه سجاره فغربانن نبي ابراهيم عليه السلام سرتا
توننوتن ملقساناکن عبادة قربان ممقو ممبري کسن روحاني يڭ بکيتو
بسر دان مندام قد جيوا انسان يڭ معحياتين.

کتیک: افا بیلا رضا الله سباکای متلامت، سساورغ اکن سغکوف
مغوربنکن واغ ریغکیت، هرتا، تناک، بواه فیکیرن، دان ماس دمی
منطاعی سکالا قرینته دان لارغن الله.

کامفت: عیدالأضحی اداله هاری رای یغ ممبغکیتکن سروان برقربان
یغ فرلو دظاهیرکن دغن مقصود فغربانن یغ لیبه لواس.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا مِمَّنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ وَاتَّبَعَ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ

حَنِيفًا وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا ﴿١٢٥﴾

مقصودن: دان تیدق اد یغ لیبه بائیق اکامش درقد اورغ یغ
مپرهکن دیرین کفد الله (دغن إخلاص)، سدغ ای براوسها
مغرجاکن کبائیقن، دان دی قولاً معیکوت اکام نبی ابراهیم یغ
لوروس (یغ تتف د اتس داسر توحید) دان (کران ایتله) الله
منجادیکن نبی ابراهیم کسایغنش.

(سورة النساء: آیات 125)

بَارِكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ.
وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ.
وَتَقَبَّلَ اللهُ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

أَخْطَبَةُ الثَّانِيَّةُ

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ

اللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله كيت ممقربايقكن اوچاقن صلوات دان سلام كقد رسول الله ﷺ

سباكايما ن فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ايات 56:-

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا

تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارَكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ. اللَّهُمَّ اشْفِ مَرْضَانَا وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفَّ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِيِّ بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ زَاهِرَةَ، سُلْطَانَةِ تَرْغَكَانُو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكُّو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاثِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ
مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

يا الله، کورنياکن کامي اکر چينتاکن کایمانن. جاديکنله اي
قرهياسن هاتي کامي. قاهتکنله دالم ديري کامي، راس بنچي کقد
ککفورن، کفاسقن، دان کمعصيتن. ماسوقکنله کامي ک دالم
کولوغن اورغ یغ منداقت فتونجوق. تونجوقکنله کامي کبرن ايت
سباکاي کبرن، دان کورنياکن کامي داقت مغيکوتيتن. دان
تونجوقکنله کامي کباطلن ايت سباکاي کباطلن، دان کورنياکن
کامي اونتوق منجاءوهيتن. جاعنله اغکاو جاديکن کامي ترکليرو،
مپيکن کامي مپيمقغ دري کبرن. جاديکنله کامي تروس ککال
استقامة اتس کبرن.

يا الله، فرتاوتکنله هاتي-هاتي کامي. باءيقيه هوبوغن سسام کامي.
تونجوقله کامي جالن-جالن کسلامتن دان کسجهتران

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

أَذْكُرُوا اللهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَلَذِكْرُ اللهِ أَكْبَرُ، وَاللهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ وَاللهُ الْحَمْدُ